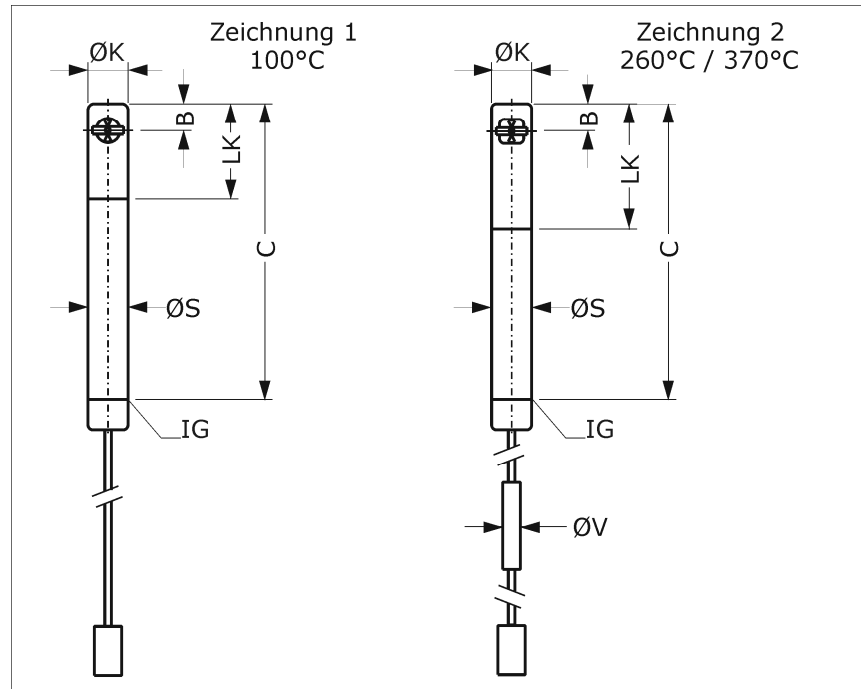


Durchfluss- und Strömungsmessung mit Flügelrad-Sensoren FA in Zylinderform mit Durchmesser 16 mm bei Betriebstemperaturen von -40 ... 370 °C zum Anschluss an eine stationäre oder mobile Auswerteeinheit



Messgröße

- Strömungsgeschwindigkeit v [m/s] und
- Volumenstrom [m³/h] in Luft/ Gasen und Wasser/ Flüssigkeiten
- Umwertung auf Normgeschwindigkeit/Normvolumenstrom durch Mess- und Eingabeparameter Betriebsdruck und -temperatur

Messbereiche

- 0,6 ... 120 m/s Gase
- 0,06 ... 10 m/s Flüssigkeiten

Messmedium

- Luft, Gasgemische und Reingase
- Wasser/Flüssigkeiten

Funktionsprinzip

- Flügelrad-Strömungssensor
- Abtastung der Flügelrad-drehzahl; berührungslos durch induktiven Näherungs-initiator

Bauform

- Eintauchfühler mit austretendem Kabel, verlängerbar

Einsatzfeld, Anwendungsbeispiele

- Durchflussmessung z. B. von Luft, Abgas, Prozessgas
- In Prozessen mit wechselnder und/oder unbekannter Gaszusammensetzung
- Strömungsüberwachung in pharmazeutischen Anlagen
- Überwachung von Inertisierungsprozessen
- Messung von brennbaren Flüssigkeiten
- Messung in Oberflächengewässern
- Messung in nicht leitenden Flüssigkeiten wie Reinstwasser z. B. in der Halbleiterindustrie

Vorteile

- Exakte Messwerte auch bei wechselnder und/oder unbekannter Gaszusammensetzung

- Messdynamik ca. 1: 100
- keine Messwertverfälschung durch thermische Strahlung
- optional zum Einsatz in Kategorie 2 (Zone 1)
- kleine Einführöffnung
- universelles Einsatzspektrum
- verlängerbar

Anschlussmöglichkeiten

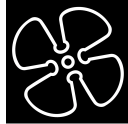
- stationäre und mobile Auswerteeinheiten mit Sensoreingang v/FA , v/FAR bzw. $v/FA-Ex$, $v/FAR-Ex$

Feuchte im Messgas

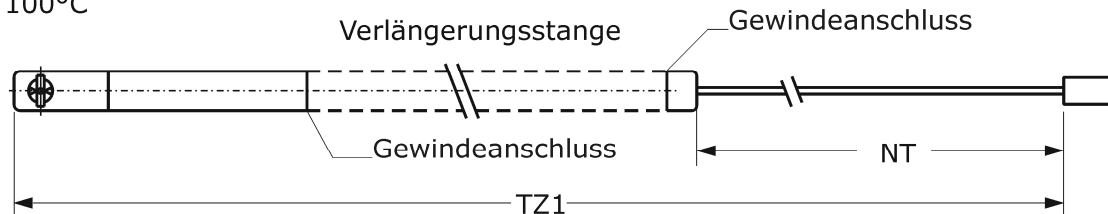
- Relative Gasfeuchte kleiner 100 % führt zu keiner Beeinflussung der Messunsicherheit.

Partikel im Messmedium

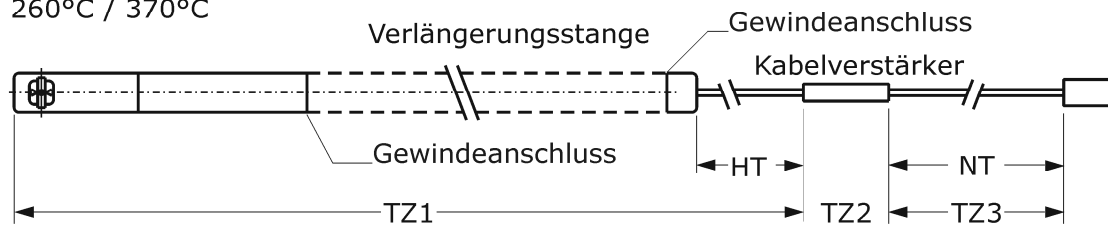
- können zu einer Einschränkung der Dauerstandfestigkeit der Flügelradlagerung führen.



Zeichnung 1
100°C



Zeichnung 2
260°C / 370°C



HT: Hochtemperaturkabel
NT: Niedertemperaturkabel

TZ: Temperaturzone

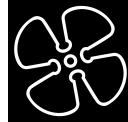
Typologie für ZS16 (Beispiel)

ZS16	GF	E	100	P6	2m	ZG1
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)

Basis-Typen

Ausführung 'Aluminium'	Flügelrad Typen	Kabellänge	Artikel-Nr.
ZS16GFA/100/p3/ 2m /ZG1	mc20A, mc40A, mc80A, mc120A	2 m	B005/200
ZS16GFA/100/p3/ 3,5m /ZG1	mc20A, mc40A, mc80A, mc120A	3,5 m	B005/201
ZS16GFA/100/p3/ 5m /ZG1	mc20A, mc40A, mc80A, mc120A	5 m	B005/202
Ausführung 'Edelstahl'			
ZS16GFE/100/p6/ 2m /ZG1	mc20T, mc40T, mc80T	2 m	B005/210
ZS16GFE/100/p6/ 4m /ZG1	mc20T, mc40T, mc80T	4 m	B005/211
ZS16GFE/100/p6/ 6m /ZG1	mc20T, mc40T, mc80T	6 m	B005/212
ZS16GFE/260/p6/ 2m /ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 2 m*	B005/220
ZS16GFE/260/p6/ 4m /ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 4 m*	B005/221
ZS16GFE/260/p6/ 6m /ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 6 m*	B005/222
ZS16GE/370/p6/ 2m /ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 2 m*	B005/230
ZS16GE/370/p6/ 4m /ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 4 m*	B005/231
ZS16GE/370/p6/ 6m /ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 6 m*	B005/232

* HT : Länge des Hochtemperaturkabels, zzgl. Länge Niedertemperaturkabel (s. Seite 4, Punkt 6)



Basis-Typen (Fortsetzung)

Ausführung 'Titan'	Flügelrad Typen	Kabel- länge	Artikel-Nr.
ZS16GFT/100/p6/2m/ZG1	mc20T, mc40T, mc80T	2 m	B005/240
ZS16GFT/100/p6/4m/ZG1	mc20T, mc40T, mc80T	4 m	B005/241
ZS16GFT/100/p6/6m/ZG1	mc20T, mc40T, mc80T	6 m	B005/242
ZS16GFT/260/p6/2m/ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 2 m*	B005/250
ZS16GFT/260/p6/4m/ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 4 m*	B005/251
ZS16GFT/260/p6/6m/ZG2	mc20T, mc40T, mc80T	HT 6 m*	B005/252

* HT : Länge des Hochtemperaturkabels, zzgl. Länge Niedertemperaturkabel (s. Seite 4, Punkt 6)

(1) Sensortyp / Sonden-Durchmesser

Flügelrad-Strömungssensor ZS mit Durchmesser 16 mm

(2) Messstoff

... GF ...	Luft/Gase und Wasser/Flüssigkeiten
... G ...	Luf/Gase (Sonden '370 °C')

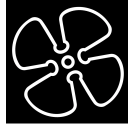
(3) Medium berührte Werkstoffe

Ausführung	Material
... A ... Aluminium	AlCuMgPb, PSU, VITON-Dichtung
... E ... Edelstahl	Edelstahl 1.4404 / AISI 316L, Titan 3.7035 (Grade 2), Keramik Al ₂ O ₃ 99,9 %, Dichtung Graphit, bis 260 °C VITON
... T ... Titan	Titan 3.7035 (Grade 2), Keramik Al ₂ O ₃ 99,9 %, Dichtung Graphit, VITON

(4) Zulässige Medientemperatur / Umgebungstemperatur

Ausführung	Medientemperatur	Umgebungstemperatur (s. Zeichnungen, S. 2)		
		TZ1	TZ2	TZ3
... 100 ...	-20 ... +100 °C (d)	-20 ... +100 °C	-	-
... 260 ...	-40 ... +260 °C (d), -40 ... +300 °C (k)	-40 ... +260 °C	-40 ... +125 °C	-40 ... +125 °C
... 370 ...	-40 ... +370 °C (d), -40 ... +400 °C (k)	-40 ... +400 °C	-40 ... +125 °C	-40 ... +125 °C

(d) dauernd; (k) kurzzeitig = max. 2 Minuten



(5) Druckbeständigkeit

... p3 ...	bis 3 bar / 0,3 MPa Überdruck
... p6 ...	bis 6 bar / 0,6 MPa Überdruck

Schutzart Leitungsaustritt

Sondenausführung 100 °C und 260 °C	IP68
Sondenausführung 370 °C	IP50

(6) Kabellänge

Ausführung	Beschreibung
Bei Sondenausführung bis max. 100 °C *	
... 2m ...	2 m direkt austretendes Kabel
... 3,5m ...	3,5 m direkt austretendes Kabel
... 4m ...	4 m direkt austretendes Kabel
... 5m ...	5 m direkt austretendes Kabel
... 6m ...	6 m direkt austretendes Kabel
Bei Sondenausführung bis max. 260 °C und 370 °C *	
... 2m ...	2 m direkt austretendes Hochtemperaturkabel vor dem Kabelver + 1,5 m Silikonkabel (max. +125 °C) nach dem Kabelverstärker
... 4m ...	4 m direkt austretendes Hochtemperaturkabel vor dem Kabelver + 1,5 m Silikonkabel (max. +125 °C) nach dem Kabelverstärker
... 6m ...	6 m direkt austretendes Hochtemperaturkabel vor dem Kabelver + 1,5 m Silikonkabel (max. +125 °C) nach dem Kabelverstärker

* Sonder-Kabellängen auf Anfrage

(7) Bauform / Maße

Ausführung 'Aluminium', für max. 100 °C, gemäß Zeichnung ZG1 (s. S. 1)

Maße	Ø K	16 mm	Ø S	16 mm	B	10,65 mm	LK	53 mm
	C	163 mm	IG	M14x1,5				

Ausführung 'Edelstahl' o. 'Titan', für max. 100 °C, gemäß Zeichnung ZG1 (s. S. 1)

Maße	Ø K	16 mm	Ø S	16 mm	B	11 mm	LK	65 mm
	C	163 mm	IG	M14x1,5				

Ausführung 'Edelstahl' o. 'Titan', für max. 260 und 370 °C, gemäß Zeichnung ZG2 (s. S. 1)

Maße	Ø K	16 mm	Ø S	16 mm	B	11 mm	LK	65 mm
	C	163 mm	IG	M14x1,5	Ø V	9,5 mm		



Option Schutzart 'Ex'

Sensor	Art.-Nr.	Ex-Anforderung Kategorie 3G und 3D (Zone 2 und 22)	Ex-Anforderung* Kategorie 2G (Zone 1)	
		Artikel-Nr. FAEX2	Artikel-Nr. FAEX1	Artikel-Nr. FAEX1-3L
ZS16GFA/100/p3/2m/ZG1	B005/200	X	X	
ZS16GFA/100/p3/3,5m/ZG1	B005/201	X	X	
ZS16GFA/100/p3/5m/ZG1	B005/202	X	X	
ZS16GFE/100/p6/2m/ZG1	B005/210	X	X	
ZS16GFE/100/p6/4m/ZG1	B005/211	X	X	
ZS16GFE/100/p6/6m/ZG1	B005/212	X	X	
ZS16GFE/260/p6/2m/ZG2	B005/220	X	X	
ZS16GFE/260/p6/4m/ZG2	B005/221	X	X	
ZS16GFE/260/p6/6m/ZG2	B005/222	X		X
ZS16GE/370/p6/2m/ZG2	B005/230	X		X
ZS16GE/370/p6/4m/ZG2	B005/231	X		X
ZS16GE/370/p6/6m/ZG2	B005/232	X		X
ZS16GFT/100/p6/2m/ZG1	B005/240	X	X	
ZS16GFT/100/p6/4m/ZG1	B005/241	X	X	
ZS16GFT/100/p6/6m/ZG1	B005/242	X	X	
ZS16GFT/260/p6/2m/ZG2	B005/250	X	X	
ZS16GFT/260/p6/4m/ZG2	B005/251	X	X	
ZS16GFT/260/p6/6m/ZG2	B005/252	X		X

* in Verbindung mit ATEX-konformen mobilen oder stationären Auswerteeinheiten mit Eingang v/FA-Ex oder v/FAR-Ex, oder Trenn-/Speisegeräten (ATEX)

Messbereich (bei einer Gasdichte von ca. 1,2 kg/m³) / Flügelradtyp

Messbereich Gase	Messbereich Flüssigkeiten*	Flügelradtyp	Artikel-Nr.
in Verbindung mit Sonden-Ausführung 'Aluminium' bis max. 100 °C			
0,6 ... 20 m/s	0,06 ... 7,5 m/s	mc 20 A	V_MC20GFA
0,6 ... 40 m/s	0,06 ... 10 m/s	mc 40 A	V_MC40GFA
1,2 ... 80 m/s	0,08 ... 10 m/s	mc 80 A	V_MC80GFA
1,4 ... 120 m/s	0,10 ... 10 m/s	mc 120 A	V_MC120GFA
in Verbindung mit Sonden-Ausführung 'Edelstahl' und 'Titan' bis max. 100 °C und 260 °C			
0,8 ... 20 m/s	0,08 ... 7,5 m/s	mc 20 T	V_MC20GFT
1,0 ... 40 m/s	0,10 ... 10 m/s	mc 40 T	V_MC40GFT
1,6 ... 80 m/s	0,10 ... 10 m/s	mc 80 T	V_MC80GFT
in Verbindung mit Sonden-Ausführung 'Edelstahl' bis max. 370 °C			
0,8 ... 20 m/s		mc 20 T	V_MC20GT
1,0 ... 40 m/s		mc 40 T	V_MC40GT
1,6 ... 80 m/s		mc 80 T	V_MC80GT

* Voraussetzung: keine Kavitation!



Messunsicherheit / Reproduzierbarkeit bei Gasdichte ca. 1,2 kg/m³ bzw. bei Wasser

Messunsicherheit	< 1,5 % v. M. + 0,5 % v. E. *
Reproduzierbarkeit	±(0,05 % v. E. + 0,02 m/s) *

Durch Kalibrierungen, die möglichst nahe an den Einsatzbedingungen liegen, erzielt man im praktischen Betrieb die geringsten Messunsicherheiten. Hierzu können die bei der Kalibrierung gewonnenen Messergebnisse direkt als Kennlinie im Auswertegerät hinterlegt werden. Ob für Anwendungen bei 400 °C, bei Betriebsdrücken bis 10 bar oder bei Anwendungen mit Gemischen aus mehreren Gasen ... wir beraten Sie gerne! Informationen und Angaben zu den Messunsicherheiten der eingesetzten Normale können Sie dem Dokument 'U183 Kalibrieren' entnehmen.

* die obigen Werte gelten auch für Flüssigkeiten mit einer Viskosität bis ca. 0,0002 m²/s (200 cSt)

optional

Kalibrierschein v/FA* Artikel-Nr.: KLBNEU

* Kalibriermedium Luft, 6 Kalibrierwerte im Messbereich. Am Sensorkopf kennzeichnet ein gravierter Punkt die Anströmseite bei der Kalibrierung. Sonderkalibrierungen siehe Dokument 'U183 Kalibrieren', bzw. auf Anfrage

Ausgang Sensor

v/FA

v/FA-Ex, mit Option 'Ex' für Einsatz in Kategorie 2G (Zone 1)

Auswertegerät zur Signalauswertung

- mit Eingang **v/FA** oder **v/FAR** erforderlich

- mit eigensicherem Signaleingang **v/FA-Ex** oder **v/FAR-Ex**
- mit Eingang **v/FA** oder **v/FAR** in Verbindung mit einem vorgeschaltetem Trenn-/Speisegerät ATEX erforderlich

Messbereichsanfangswert, Dichteinfluss

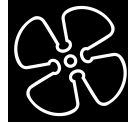
Der für Messungen in Luft/Gasen spezifizierte Messbereichsanfangswert ergibt sich bei einer Messstoffdichte $\rho \cong 1,204 \text{ kg/m}^3$. Der Messbereichsanfangswert v_0 erhöht bzw. erniedrigt sich auch bei erheblich anderer Messstoffdichte als $1,204 \text{ kg/m}^3$ nur geringfügig und folgt in guter Näherung der Beziehung

$$v_{0,real} = v_{0,spezif.} \cdot \sqrt{1,204 \text{ kg/m}^3 / \rho_{real}}$$

Die Kennlinie verschiebt sich um die Differenz

$$v_{0,spezif.} - v_{0,real} = \Delta v.$$

Ausgegebene Messwerte sind bei Messung in Messgasen einer Messstoffdichte $\rho_{real} > 1,204 \text{ kg/m}^3$ um den Betrag Δv zu groß, bei Messung in Messgasen einer Messstoffdichte $\rho_{real} < 1,204 \text{ kg/m}^3$ um den Betrag Δv zu klein. Δv ist zum jeweiligen Ausgabewert zu addieren bzw. zu subtrahieren.



Anschluss Auswerteeinheit

für Anschluss an Auswerteeinheiten mit 8-poligem Schraubsteckverbinder

		Artikel-Nr.
Stecker 680-8*	Schutzart IP65	A099/055
Stecker 423-8*	Schutzart IP67	A099/056
Stecker LEMO.0-4	in Verbindung mit Verlängerungstangen VS16 ... erforderlich, inkl. Adapterkabel Typ LEMO.0-4 / 680-8	A099/053

für Anschluss an Auswerteeinheiten mit Anschlussklemmen

Kabelende abgemantelt Litzen gekennzeichnet und mit Aderendhülsen versehen	A099/110
------------------------------	---	----------

* in Verbindung mit Verlängerungstangen VS16 ... bitte Art.-Nr. A099/053 o. A099/110 vorsehen

Anschlussmöglichkeiten

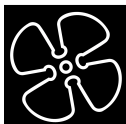


Verlängerungstangen

	Material	Länge	Außen- durchmesser	Artikel-Nr.
VS16A-350	Aluminium, VITON-O-Ring	350 mm	16 mm	B099/000
VS16E-350	Edelstahl, VITON-O-Ring	350 mm	16 mm	B099/001

weiteres Zubehör

Richtungszeiger RZ16		Artikel-Nr. B099/950
----------------------	--	-------------------------

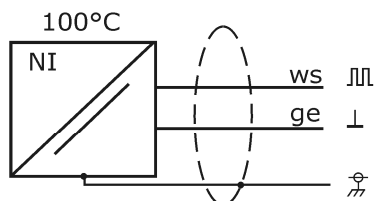


Profilfaktoren in Abhängigkeit des Rohrinneendurchmessers (s. auch 'Messbereiche', S. 5)

Messrohr- Innendurchmesser Di [mm]	Profilfaktor PF* [-]	Messrohr- Innendurchmesser Di [mm]	Profilfaktor PF* [-]
40	0,914	100	0,994
50	0,933	120	1,004
60	0,950	170	1,008
70	0,964	180	1,008
80	0,976	220	1,008
90	0,987	...	1,008

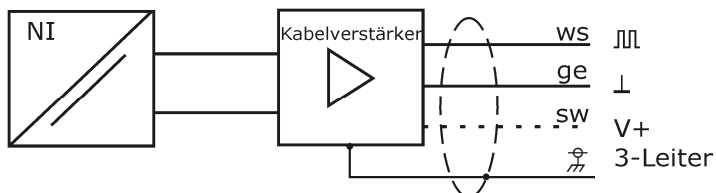
* Die aufgeführten Profilfaktoren gelten exakt nur bei rohmittiger Sensorpositionierung, drallfreier, turbulenter Zuströmung und ausreichend dimensionierter Ein- und Auslaufstrecke (s. Bedienungsanleitung). Der Profilfaktor PF beschreibt das Verhältnis von mittlerer Strömungsgeschwindigkeit im Messquerschnitt und der vom Sensor gemessenen Strömungsgeschwindigkeit. Voraussetzung sind die zuvor beschriebenen Einsatzbedingungen.

Anschlussschema 100 °C Sensoren



Anschlussschema 260 °C oder 370 °C Sensoren

260°C / 370°C



Höntzsch GmbH

Gottlieb-Daimler-Straße 37
D-71334 Waiblingen (Hegnach)
Telefon +49 7151 / 17 16-0
Telefax +49 7151 / 5 84 02
E-Mail info@hoentzsch.com
Internet www.hoentzsch.com

Änderungen vorbehalten